

DE

Art.-Nr. 17733

LED-STRIP-LIGHT

Montageanleitung:

Vor der Montage, die Batterie und den Schalter entfernen.

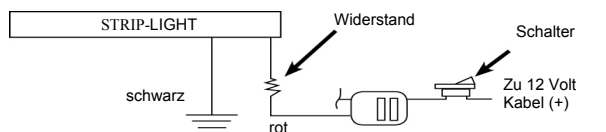
Die Drähte sauber bis zur Stromversorgung legen. Die schwarzen Drähte mit dem Chassis verbinden und die roten Drähte mit 12V direkt an die Batterie anschließen oder mit vorhandenen Lichtstromleitungen verbinden. Zum Ein-/Ausschalten nutzen Sie einen handelsüblichen Kippschalter (nicht im Lieferumfang enthalten)

Achtung:

Das Produkt dient lediglich für Demonstrationszwecke. Nicht im Sichtbereich zugelassen laut StVZO.

Batterie-Entsorgung:

Batterien gehören nicht in den Hausmüll, ebenso Metalle und Elektroteile!



GB

Art. No. 17733

LED STRIP LIGHT

Installation

Prior to installation, detach the switch and battery.

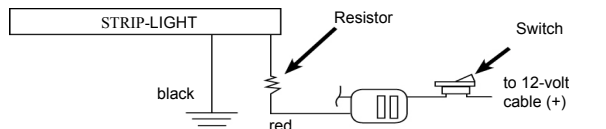
Install the wires appropriately. Connect the black wire to the chassis and the red wire directly to the battery or power lead for the lighting. Use a commercially available toggle switch provided by others.

Attention:

This product is exclusively intended for demonstration. Not approved for installation in the range of vision according to Federal German traffic safety regulations.

Disposal of batteries

Batteries should not be disposed of in the household waste system (metals and electro parts).



FR

N° d'art.17733

LED-STRIP-LIGHT

Instructions de montage :

Avant le montage, vous devrez enlever les piles et l'interrupteur.

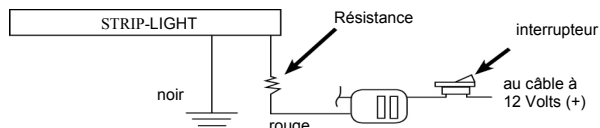
Vous mènerez les fils convenablement jusqu'à l'alimentation en courant. Les fils noirs doivent être reliés au châssis et les fils rouges doivent être raccordés à l'alimentation 12 V, c'est-à-dire à la batterie ou aux câbles de courant d'éclairage présents. Pour la mise en et hors circuit, vous utiliserez un interrupteur à bascule du commerce (non fourni)

Attention:

Ce produit est réservé exclusivement à une utilisation de démonstration lors d'expositions et rassemblement « Tuning Show ». Veuillez respecter le code de la route applicable et en vigueur dans votre pays.

Elimination des piles

Les piles ne doivent pas être jetées dans les ordures domestiques (les métaux et les pièces électroniques).



E

N° de art. 17733

LED-STRIP-LIGHT

Instrucciones de montaje:

Antes del montaje, quite la batería y el interruptor.

Conduzca los alambres cuidadosamente a la alimentación de corriente. Una los alambres negros con el chasis y emborne los alambres rojos para 12V directamente en la batería o únalos con las líneas de corriente de luz existentes. Para encender/apagar utilice un interruptor basculante corriente (no incluido en el volumen de entrega).

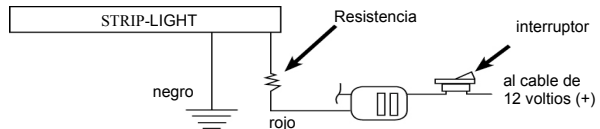
Atención:

El producto sirve solamente para fines de demostración.

No está admitido en la zona visual según el Código de Permiso de Circulación.

Evacuación de pilas:

Las pilas no se deben desechar junto con la basura doméstica, ni tampoco los metales ni las piezas eléctricas!



I

Art. n. 17733

LED-STRIP-LIGHT

Istruzioni per il montaggio

Prima del montaggio togliere la batteria e l'interruttore.

Posare ordinatamente i fili metallici fino all'alimentazione elettrica. Collegare i fili neri con lo chassis e quelli rossi da 12 V direttamente alla batteria oppure allacciare alle linee dell'illuminazione. Per accendere/spengere utilizzare un interruttore a leva esistente in commercio (non compreso nel volume della fornitura).

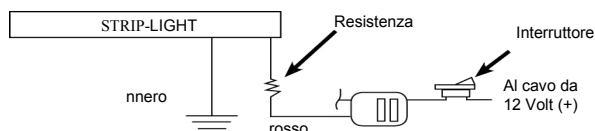
Attenzione!

Il prodotto serve solo per scopi dimostrativi.

Non autorizzato nel campo visivo secondo il regolamento per l'immatricolazione.

Smaltimento delle batterie

Non smaltire le batterie con i rifiuti domestici. Anche metalli e componenti elettriche non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici normali.



NL

Art.-nr. 17733

LED-STRIP-LIGHT

Montagehandleiding:

Voor de montage, de batterij en de schakelaar verwijderen.

De draden schoon naar de stroomtoevoer leggen. De zwarte draden met het chassis verbinden en de rode draden met 12 V direct aan de accu aansluiten of met voorhanden lichtstroomleidingen verbinden. Voor het in-/ en uitschakelen gebruikt u een in de handel gebruikelijke tuimelschakelaar (niet in de leveringsomvang inbegrepen)

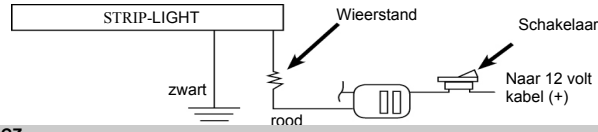
Let op:

Het product dient slechts voor demonstratiedoeleinden.

Niet in het zichtbereik toegelaten volgens het verkeersreglement (Duits StVZO).

Verwijderen van de batterijen

Batterijen horen niet thuis bij het huishoudelijk afval (Metalen en elektronische componenten).



CZ

Art. čís. 17733

LED PRUHOVÉ SVĚTLO

Návod na montáž:

Před montáží odstraňte baterii a spínač.

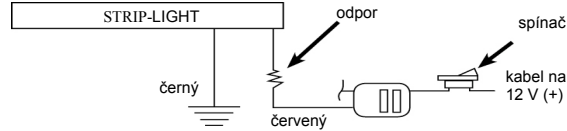
Dráty položte až ke zdroji napájení proudem. Černé dráty spojte se šasi a červené dráty s 12 V napojte přímo na baterii nebo spojte pomocí disponibilních vedení světelného proudu. Na zapnutí a vypnutí použijte běžně dostupný sklápěcí spínač (není součástí dodávky).

Upozornění:

Výrobek je výlučně určený k účelům předvádění. Není přípustný v rozsahu vyhlášky o schvalování technické způsobilosti vozidel pro provoz na pozemních komunikacích.

Odstranění baterií

Baterie stejně jako kovy a elektrodyly nepatří do normálního domácího odpadu!



SK

Vyr. č. 17733

LED ŽIARIVKOVÉ SVETLO

Návod na montáž:

Pred montážou odstráňte batériu a spínač.

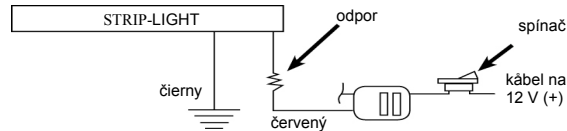
Drôty položte čisto k zdroju prúdu. Čierne drôty spojte so šasi a červené drôty s 12 V napojte priamo na batériu alebo spojte pomocou existujúcich vedení svetelného prúdu. Na zapnutie a vypnutie použite bežne dostupný klbový spínač (nie je súčasťou dodávky).

Upozornenie:

Výrobok slúži výlučne na názornú ukážku. Nie je prípustný v rozsahu vyhlášky o schvaľovaní technickej spôsobilosti vozidiel pre premávku na pozemných komunikáciách.

Likvidácia batérií

Batérie rovnako ako kovy a elektrodyly nepatria do normálneho domáceho odpadu!



PL

Nr art. 17733

OŚWIETLENIE LED STRIP

Instrukcja montażu:

Przed montażem odłączyć akumulator i łącznik.

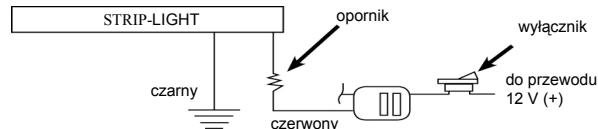
Przewody poprowadzić starannie aż do punktu zasilania. Przewody czarne połączyć z karoserią pojazdu, przewody czerwone podłączyć bezpośrednio do akumulatora 12 V lub do istniejących przewodów oświetleniowych. Jako włącznik / wyłącznik należy zastosować standardowy łącznik przecyhlny (nie wchodzi w zakres dostawy)

Uwaga:

Produkt służy jedynie do celów demonstracyjnych. Przestrzegać przepisów kodeksu drogowego.

Utylizacja baterii:

Baterii, podobnie jak metali i części urządzeń elektrycznych nie wolno wyrzucać do śmieci domowych!



RUS

Арт. № 17733

СВЕТОДИОДНОЕ ЛЕНТОЧНОЕ ОСВЕЩЕНИЕ

Инструкция по монтажу:

Перед монтажом удалите батарею и выключатель.

Аккуратно проложите провода к источнику питания. Соедините черные провода с шасси, а красные провода – непосредственно с батареей 12 В или имеющимися проводами цепи освещения. Для включения и выключения используйте обычным перекидным выключателем (не входит в комплект поставки).

Внимание!

Изделие предназначено только для демонстрационных целей. При размещении не в поле зрения имеет допуск StVZO.

Утилизация аккумуляторных батарей

Аккумуляторные батареи нельзя выбрасывать в обычный бытовой мусор, а также металлические и электрические детали.

